

IV

(Informazzjoni)

INFORMAZZJONI MINN ISTITUZZJONIJIET, KORPI, UFFIĊĊJI U AĠENZIJI
TAL-UNJONI EWROPEA

IL-KUNSILL

**Konklużjonijiet tal-Kunsill dwar it-tishih tal-mobbiltà tal-ghalliema u tal-harriega, b' mod partikolari
l-mobbiltà Ewropea, matul l-edukazzjoni u t-tahrig inizzjali u kontinwi taghhom**

(2022/C 167/02)

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

FIL-KUNTEST TA':

1. Il-konklużjonijiet tal-Kunsill dwar l-ghalliema u l-harriega Ewropej ⁽¹⁾ għall-futur, li jistiednu lill-Istati Membri biex jimmotivaw lill-istituzzjonijiet tal-edukazzjoni u t-tahrig biex jinkorporaw il-mobbiltà tal-ghalliema u tal-harriega ⁽²⁾ fl-istrategiji taghhom ta' taghlim, żvilupp u internazzjonalizzazzjoni.
2. Ir-Riżoluzzjoni tal-Kunsill dwar qafas strategiku għall-kooperazzjoni Ewropea fl-edukazzjoni u t-tahrig lejn iż-Żona Ewropea tal-Edukazzjoni u lil hinn (2021-2030), li tistabbilixxi bhala t-tieni prijorità strategika taghha li "t-taghlim tul il-hajja u l-mobbiltà jsiru realtà għal kulhadd", inkluz għall-ghalliema u għal min iharreg l-ghalliema u bhala t-tielet prijorità strategika taghha li "jittejbu l-kompetenzi u l-motivazzjoni fil-professjoni tal-edukazzjoni".
3. L-Impenn Soċjali ta' Porto tas-7 ta' Mejju 2021, li jibni fuq il-Pilastru Ewropew tad-Drittijiet Soċjali pproklammat fis-Summit Soċjali ta' Gothenburg tal-2017 u jappella għal investiment fil-hiliet, taghlim tul il-hajja u t-tahrig li jwiegħbu għall-htigijiet tal-ekonomija u tas-soċjetà, sabiex sal-2030 tintlaħaq il-mira li, kull sena, mill-inqas 60 % tal-Ewropej jippartecipaw f'xi t-tahrig.

⁽¹⁾ F'konformità mad-definizzjoni li tinsab fil-konklużjonijiet tal-Kunsill dwar l-ghalliema u l-harriega Ewropej għall-futur (ĠU C 193, 9.6.2020, p. 11), għall-finijiet tal-konklużjonijiet attwali, għalliem huwa persuna li hija rikonoxxuta li għandha l-istatus ta' għalliem (jew ekwivalenti) skont il-leġislazzjoni u l-prattika nazzjonali, filwaqt li harrieg huwa xi hadd li jwettaq attività wahda jew aktar marbuta mal-funzjoni ta' t-tahrig (teoretiku jew prattiku), jew f'istituzzjoni għall-edukazzjoni jew it-tahrig jew fuq il-post tax-xogħol. Huma jinkludu għalliema fl-edukazzjoni ġenerali u l-edukazzjoni għolja, għalliema u harriega fl-edukazzjoni u t-tahrig vokazzjonali (VET) inizzjali u kontinwi, kif ukoll professjonisti fl-edukazzjoni u l-kura bikrija tat-tfal u edukaturi għall-adulti. L-isfond edukattiv u l-istrutturi tal-karriera tal-ghalliema u l-harriega jvarjaw b'mod konsiderevoli bejn oqsma differenti tal-edukazzjoni u t-tahrig. Bhala tali, ir-rilevanza ta' xi elementi ta' dawn il-konklużjonijiet tiddependi fuq l-istruttura tas-sistemi nazzjonali u s-setturi individwali tal-edukazzjoni u t-tahrig.

⁽²⁾ Għall-finijiet ta' dawn il-konklużjonijiet, "mobbiltà" tikkorrispondi għall-kuncett ta' "mobbiltà għat-taghlim" kif definit fir-Regolament (UE) 2021/817 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Mejju 2021 li jistabbilixxi Erasmus +: il-programm tal-Unjoni għall-edukazzjoni u t-tahrig, żgħażaġh u sport u li jhassar ir-Regolament (UE) Nru 1288/2013, jiġifieri ċ-ċaqliq fiziku lejn pajjiż li mhux il-pajjiż tar-residenza, sabiex isir studju, t-tahrig jew taghlim mhux formali jew informali. Dan jista' jiġi kkombinat ma' "taghlim virtwali" li jfisser il-kisba ta' għarfien, hiliet u kompetenzi permezz tal-użu ta' għodod tat-teknoloġija tal-informazzjoni u tal-komunikazzjoni li jippermettu lill-partecipanti jkollhom esperjenza ta' taghlim tranżnazzjonali jew internazzjonali sinifikanti.

4. Il-konklużjonijiet tal-Kunsill dwar l-ekwità u l-inkluzjoni fl-edukazzjoni u t-taħriġ sabiex jiġi promoss is-suċċess edukattiv għal kulhadd, li jistiednu lill-Istati Membri jindirizzaw in-nuqqas ta' għalliema b'mod partikolari fl-edukazzjoni għal persuni bi bżonnijiet speċjali u f'kuntesti multikulturali u multilingwi. Il-mobbiltà jista' jkollha impatt pożittiv fuq in-nuqqas ta' għalliema billi tagħmel il-professjoni aktar attraenti.

FILWAQT LI JFAKKAR fil-kuntest politiku deskritt fl-Anness,

FID-DAWL TA:'

5. The 2021 Eurydice report: "Teachers in Europe: Careers, Development and Well-being" (Ir-rapport tal-Eurydice għall-2021: "L-għalliema fl-Ewropa: karrieri, żvilupp u benessri"), b'mod partikolari s-sejbiet ewlenin li ġejjin:

a) Il-mobbiltà tranżnazzjonali tikkontribwixxi għall-iżvilupp ta' firxa wiesgħa ta' kompetenzi fost l-għalliema. "Madankollu, minoranza biss ta' għalliema fl-Ewropa marru barra minn pajjiżhom għal skopijiet professjonali. Fl-2018, 40.9 % tal-għalliema fl-UE kienu mobbli mill-inqas darba bħala studenti, bħala għalliema, jew it-tnejn li huma" ⁽³⁾. Hemm differenzi sostanzjali fir-rata ta' parteċipazzjoni bejn il-pajjiżi Ewropej, iżda wkoll bejn is-sugġetti mgħallma, peress li l-mobbiltà hafna drabi tibqa' l-prerogattiva tal-għalliema tal-lingwi. Ix-xejriet fil-mobbiltà tal-għalliema fi hdan il-programm Erasmus+ juru wkoll li l-maġġoranza tal-għalliema jipparteċipaw f'korsijiet barra minn pajjiżhom, filwaqt li l-job shadowing fi skola u l-missjonijiet ta' taġħlim jintużaw inqas minkejja l-impatt aktar qawwi ta' taġħhom ⁽⁴⁾.

b) Il-mobbiltà tranżnazzjonali bħala parti mill-edukazzjoni inizjali tal-għalliema hija importanti. Minbarra li tkun ta' benefiċċju għall-għalliem prospettivi, tali mobbiltà żżid ukoll il-partiċipazzjoni fil-mobbiltà fi stadji tal-karriera aktar tard. Madankollu, il-mobbiltà tal-għalliema prospettivi matul l-istudji taġħhom mhijiex mifruxa. Fl-2018, madwar wiehed minn kull hames għalliema tas-sekondarja tal-ewwel livell (20.9 %) fl-UE biss irrapportaw li marru barra minn pajjiżhom matul l-istudji taġħhom. Il-mobbiltà tal-għalliema u tal-ħarriega hija promossa u sponsorjata fil-livell tal-UE u tista' tiġi appoġġata wkoll minn skemi ta' finanzjament fil-livell nazzjonali.

6. L-ostakli ewlenin għall-mobbiltà tal-għalliema u l-ħarriega, li jinkludu kwistjonijiet finanzjarji u ta' rikonossiment.

a) Fir-rigward tal-għalliema u l-ħarriega prospettivi, ta' min jinnotta li l-valur tal-iskemi ta' mobbiltà xi drabi jitnaqqas minn għadd ta' ostakli għar-rikonossiment akkademiku taġħhom. Il-kurrikuli tal-edukazzjoni tal-għalliema mhux dejjem jippermettu perijodi ta' mobbiltà barra mill-pajjiż. Barra minn hekk, il-ħarriega mhux dejjem ikunu involuti f'perijodi ta' mobbiltà tul il-perkors tal-edukazzjoni taġħhom. L-assistenza għat-taġħlim u t-taħriġ f'pajjiżi Ewropej oħra, fejn possibbli, ma tistax tiġi rikonossuta bħala parti integrali mill-edukazzjoni inizjali tal-għalliema u l-ħarriega, speċjalment bħala ekwivalenti għal taħriġ fl-iskola f'istituzzjoni nazzjonali tal-edukazzjoni u t-taħriġ.

b) Għall-għalliema u l-ħarriega prattikanti, l-ostakli jinkludu responsabbiltajiet tal-familja u diffikultajiet fl-arrangament ta' għalliema u ħarriega supplenti.

c) Barra minn hekk, in-nuqqas ta' kompetenzi lingwistiċi huwa kwistjoni trażversali.

d) Barra minn hekk, hemm livell sinifikanti ta' regolamentazzjoni fil-livell nazzjonali fi hdan il-professjoni tat-taġħlim u hemm differenzi fl-istrutturar tas-snin skolastiċi bejn l-Istati Membri. Filwaqt li dan huwa sinjal tad-diversità u r-rikkezza tas-sistemi nazzjonali tal-edukazzjoni u t-taħriġ fl-UE, dan jista' jfjixkel ukoll l-organizzazzjoni ta' taħriġ fl-iskola bħall-job shadowing, l-assistenza fit-taġħlim jew missjonijiet ta' taġħlim.

7. It-taġħlimiet meħuda mill-pandemija tal-COVID-19, li wriet il-ħtieġa li jiġu inkluzi l-akkwist u l-użu tal-hiliet u l-kompetenzi diġitali fit-taġħlim u l-apprendiment fl-edukazzjoni u t-taħriġ inizjali u kontinwi tal-għalliema u l-ħarriega. Forom imħallta ta' attività li jgħaqqdu l-mobbiltà fizika ma' taġħlim virtwali jew skambju online jippromwovu l-kundizzjonijiet għal tali żvilupp u jippermettu l-iskambju ta' prattiki tajba.

⁽³⁾ Eurydice, "Teachers in Europe: Careers, Development and Well-being", 2021, p. 21.

⁽⁴⁾ L-anness statistiku tar-Rapport Annwali 2019 tal-Erasmus+ juri li fi proġetti KA 101 (mobbiltà tal-persunal fl-edukazzjoni skolastika) li nġhata kuntratt għalihom fl-2019, il-korsijiet u l-avvenimenti ta' taħriġ irrappreżentaw madwar 40 600 parteċipant previsti (madwar 75 % tal-attivitàjiet ta' mobbiltà), filwaqt li l-job shadowing irrappreżenta 13 209 parteċipanti (madwar 24 % tal-attivitàjiet ta' mobbiltà) u l-missjonijiet ta' taġħlim irrappreżentaw 389 parteċipant (inqas minn 1 % tal-attivitàjiet ta' mobbiltà).

JIRRIKONOXXI LI:

8. L-ghalliema u l-harriega huma l-pedament taż-Żona Ewropea tal-Edukazzjoni u ghandhom rwol kruċjali fis-socjeta taghna. L-ghalliema u l-harriega jinkorporaw l-ideal tal-facilitazzjoni tal-kisba tal-gharfien u l-valuri u l-promozzjoni ta' cittadinanza attiva ghall-istudenti kollha. Sabiex jitrawmu l-inkluzjoni, l-ekwita, l-edukazzjoni u t-tahrig ta' kwalita gholja, l-innovazzjoni pedagogika u l-kisba ahjar tal-istudenti, l-ghalliema u l-harriega jridu jkunu professjonisti bi kwalifiki gholja u motivati u appoggati mill-amministrazzjoni tal-iskola.

9. L-iskambji ta' fehmiet u esperjenzi fost il-pari u l-kooperazzjoni mill-qrib bejn l-ghalliema u l-harriega, kif ukoll ix-xoghol waqt l-istudju u/jew l-esperjenza tax-xoghol barra mill-pajiz jikkontribwixxu b'mod sinifikanti ghall-izvilupp professjonali tal-ghalliema u l-harriega fil-livelli kollha tal-edukazzjoni u t-tahrig.

10. Il-mobbilita hija wahda mill-elementi ewlenin kemm ghall-ghalliema u ghall-harriega prattikanti kif ukoll dawk prospettivi. Dan jghin biex jigu indirizzati l-isfidi komuni li jiffaccjaw l-Istati Membri fir-rigward tal-professjoni tat-tagħlim. B'mod partikolari, il-mobbilita ta' ghalliema u harriega prospettivi jew prattikanti hija mistennija li:

- a) tikkontribwixxi ghall-izvilupp personali u akkademiku tal-ghalliema u l-harriega, u fl-istess hin trawwem il-fiducja tagħhom fihom infushom;
- b) ittejjeb il-prattika professjonali u l-gharfien, il-hiliet u l-kompetenzi pedagogici, l-adattabbilita, l-impjegabbilita, u l-izvilupp tal-karriera tal-ghalliema u tal-harriega;
- c) tghin lill-ghalliema u lill-harriega jizviluppaw il-kapacita li jinfluwenzaw u jtejbu l-prattiki fl-istituzzjonijiet tal-edukazzjoni u t-tahrig tagħhom stess, kif ukoll fis-sistema usa' tal-edukazzjoni u t-tahrig;
- d) tikkontribwixxi ghall-attraenza tal-professjoni tat-tagħlim.

11. Minbarra l-effetti pozittivi tagħha fuq il-motivazzjoni, l-gharfien, il-hiliet u l-kompetenzi kif ukoll il-perkorsi professjonali tal-ghalliema u l-harriega, il-mobbilita tal-ghalliema u l-harriega, speċjalment il-mobbilita Ewropea, hija wkoll ta' beneficcju ghas-sistemi nazzjonali ta' edukazzjoni u tahrig u tista' ttejjibhom peress li:

- a) issahhah il-kapacita tal-ghalliema u tal-harriega li jinnovaw u jirriflettu dwar prattiki bil-hsieb li jissodisfaw ahjar il-htigijiet tal-istudenti;
- b) tghin fl-izvilupp tas-sens ta' appartenenza tal-ghalliema u tal-harriega f'komunita Ewropea ta' tagħlim u apprendiment permezz tar-rabtiet li jigu fformati matul u wara l-esperjenzi ta' mobbilita, tinkoraggixxi l-mobbilita tal-istudenti u b'mod aktar generali, tikkontribwixxi ghall-izvilupp ta' dimensjoni Ewropea fl-attivita jiet u l-progetti tal-istituzzjonijiet tal-edukazzjoni u t-tahrig tagħhom, kif ukoll fl-istrategiji internazzjonali, u ghalhekk ghandha impatt fuq is-sistema kollha tal-edukazzjoni u t-tahrig.
- c) il-mobbilita hija esperjenza qawwija ta' tagħlim, li potenzjalment thalli impatt kbir fuq l-ghalliema u l-harriega prospettivi kif ukoll dawk prattikanti. Huma ghandhom ikunu konxji tal-opportunita jiet ta' mobbilita li huma disponibbli u ghandhom jigu mhegga jipparteecipaw fil-mobbilita matul l-edukazzjoni u t-tahrig inizjali u kontinwi tagħhom.
- d) tappogga l-izvilupp tan-networks tal-ghalliema u tal-harriega madwar l-Ewropa.

12. Il-mobbilita tal-ghalliema u tal-harriega fl-Ewropa hija element ewleni biex tinbena l-fiducja, tissahhah il-kooperazzjoni u jigu promoss il-fehim reciproku fost l-Istati Membri fir-rigward tas-sistemi tal-edukazzjoni u t-tahrig ta' xulxin. Hija wkoll kruċjali ghat-trawwim ta' valuri komuni Ewropej, kif ukoll ghall-promozzjoni tal-multilingwizmu u l-multikulturalizmu.

JAQBEL LI:

13. Żona Ewropea tal-Edukazzjoni ambizzjuza ghandha tkun ibbazata fuq ghalliema u harriega kompetenti u motivati hafna. Il-mobbilita Ewropea ghandha titqies bhala ta' beneficcju ghall-edukazzjoni u t-tahrig tal-ghalliema u l-harriega sabiex jitwessa' l-access ghad-diversita ta' approcci ta' tagħlim ta' kwalita u biex jigu ssodisfati l-htigijiet tal-istudenti. Id-dimensjoni Ewropea ghandha l-potenzjal li ggib valur mizjud ghat-tahrig u/jew il-prattika professjonali tal-ghalliema jew il-harriega rispettivi fil-qafas tas-sistemi edukattivi nazzjonali.

14. Ghandha tinghata attenzjoni partikolari lill-ghalliema u l-harrieġa prospettivi u l-aċċess tagħhom għall-mobbiltà, b'mod partikolari l-mobbiltà Ewropea, bhala parti mill-edukazzjoni u t-taħriġ inizjali tagħhom f'konformità mas-sistemi nazzjonali tal-edukazzjoni u t-taħriġ. Dan iwitti wkoll it-triq għall-mobbiltà fi stadji aktar tard tal-karrieri tagħhom.

15. Sabiex iż-Żona Ewropea tal-Edukazzjoni ssir realtà sal-2025 u biex l-opportunitajiet ta' mobbiltà jsiru disponibbli għall-ghalliema u l-harrieġa kollha, jehtieg li jitneħhew l-ostrukli eżistenti, fejn xieraq u f'konformità mas-sistemi u l-politiki edukattivi nazzjonali.

16. Il-mobbiltà tal-ghalliema u tal-harrieġa ser tibbenefika b'mod speċjali minn appoġġ minn:

- a) programmi ta' finanzjament Ewropej bħal Erasmus+;
- b) il-Pjattaforma Ewropea tal-Edukazzjoni Skolastika futura, li ser tinkludi l-eTwinning u l-iSchool Education Gateway, EPALE kif ukoll kwalunkwe inizjattiva li tippromwovi shubijiet tal-istituzzjonijiet tal-edukazzjoni u t-taħriġ fl-UE;
- c) l-Akkademji tal-Ghalliema tal-Erasmus+, li għandhom jiġu evalwati fid-dawl ta' żviluppi ulterjuri wara l-2025;
- d) l-Inizjattiva tal-Universitajiet Ewropej, fejn rilevanti.

17. Il-mobbiltà għall-ghalliema u l-harrieġa ghandha tkompli tiġi promossa u estiża sabiex issir prattika komuni. Il-firxa tal-mobbiltà tal-ghalliema u l-harrieġa fl-edukazzjoni u t-taħriġ inizjali u kontinwi tista' tiġi mmonitorjata fil-livell tal-Istati Membri u dak tal-UE. Il-Grupp Permanenti dwar l-Indikaturi u l-Punti ta' Riferiment ghandu jinghata l-mandat li jeżamina forum adatti ta' gbir ta' data biex ikejjel il-mobbiltà tal-ghalliema u l-harrieġa. Is-sejbiet tagħhom jehtieg li jitqiesu fir-rigward tar-rieżami pjanat tal-qafas strateġiku għall-kooperazzjoni Ewropea fl-edukazzjoni u t-taħriġ lejn iż-Żona Ewropea tal-Edukazzjoni u lil hinn minnha ⁽⁹⁾.

JISTIEDEN LILL-ISTATI MEMBRI, F'KONFORMITA MAĊ-ĊIRKOSTANZI NAZZJONALI U L-PRINĊIPJU TAS-SUSSIDJARJETA, BIEX:

18. Irawmu opportunitajiet għall-mobbiltà Ewropea tal-ghalliema u l-harrieġa, pereżempju billi jneħhu l-ostrukli eżistenti fejn xieraq, joffru appoġġ organizzattiv u finanzjarju meta jkun possibbli, jikkondividu soluzzjonijiet fir-rigward tal-arrangament ta' għalliema u harrieġa supplenti, u jippromwovu programmi ta' mobbiltà.
19. Irawmu l-opportunitajiet u jinkoraġġixxu l-mobbiltà tal-mexxejja tal-iskejjel, għall-benefiċċji li ggħib għall-karrieri tagħhom stess, għall-istituzzjonijiet tal-edukazzjoni u t-taħriġ tagħhom, iżda wkoll bhala mezz ta' appoġġ u promozzjoni tal-mobbiltà tal-ghalliema u l-harrieġa.
20. Jintegraw il-mobbiltà fis-sistemi tal-edukazzjoni u t-taħriġ tal-ghalliema u tal-harrieġa, fejn xieraq, kemm għall-edukazzjoni u t-taħriġ inizjali kif ukoll kontinwi. Jippromwovu l-partecipazzjoni fl-attivitajiet tal-Erasmus+, eż. l-Akkademji tal-Ghalliema tal-Erasmus+ u l-Universitajiet Ewropej. L-esperjenzi ta' kooperazzjoni bilaterali jistgħu jkunu punt tat-tluq u jipprovdu ispirazzjoni għal aktar żvilupp.
21. Jiffacilitaw, fejn xieraq, ir-rikonoxximent formali tal-eżiti tal-perijodi ta' mobbiltà, b'mod partikolari tal-perijodi ta' taħlim u taħriġ barra mill-pajjiż, fl-edukazzjoni inizjali tal-ghalliema u l-harrieġa, għall-iżvilupp professjonali jew għall-progressjoni tal-karriera.
22. Jesploraw modi biex irawmu l-apprendiment ta' kwalità tal-lingwi barranin fis-sistemi tal-edukazzjoni u t-taħriġ inizjali kif ukoll kontinwi, fejn xieraq, bil-ghan li tizzied il-partecipazzjoni tagħhom fi programmi ta' mobbiltà, għall-iżvilupp ta' kompetenzi li huma mehtieġa għal hidma b'rizorsi u materjali barranin.
23. Sabiex l-ghalliema u l-harrieġa li jixtiequ jkunu mobbli jkunu jistgħu jagħmlu dan, jidentifikaw u jippromwovu, fejn adatt u b'kont dovut għall-awtonomija tal-istituzzjonijiet, opportunitajiet ta' mobbiltà kemm għal għalliema u harrieġa prattikanti kif ukoll dawk prospettivi, jiġifieri, perijodi rakkomandati fis-snin skolastiċi u/jew kurrikuli tal-

⁽⁹⁾ Kif enfasizzat fir-Rizoluzzjoni tal-Kunsill dwar qafas strateġiku għall-kooperazzjoni Ewropea fl-edukazzjoni u t-taħriġ lejn iż-Żona Ewropea tal-Edukazzjoni u lil hinn (2021-2030), fl-2025 il-Kummissjoni ser tippubblika rapport shih dwar iż-Żona Ewropea tal-Edukazzjoni. "Abbażi ta' din l-evalwazzjoni, il-Kunsill ghandu jirrevedi l-qafas strateġiku — inkluż il-miri fil-livell tal-UE, l-istruttura ta' governanza, u l-metodi ta' hidma" (GU C 66, 26.2.2021, p. 10).

edukazzjoni inizjali tal-ghalliema u l-harriega mfasla biex jippermettu l-partecipazzjoni fil-mobbiltà. Dan jista' jinkludi l-identifikazzjoni ta' perijodi adatti biex l-istituzzjonijiet tal-edukazzjoni u t-tahrig jospitaw attivitajiet ta' tahrig fl-iskola kemm għall-ghalliema prattikanti kif ukoll għal dawk prospettivi u attivitajiet marbuta mal-perkors tal-edukazzjoni għall-harriega.

24. Jippromwovu, fejn adatt, l-użu ta' moduli ta' tahrig li huma rilevanti u ffukati fuq l-Ewropa, fi hdan l-edukazzjoni u t-tahrig inizjali u kontinwi tal-ghalliema u l-harriega, li jistghu jinkludu programmi bħal azzjonijiet Jean Monnet ukoll fir-rigward tal-edukazzjoni primarja u sekondarja.
25. Irawmu, fejn adatt, it-tishih tal-kapaċitajiet billi jippromwovu forom differenti ta' kooperazzjoni lokali u reġjonali, bħall-konsorzji tal-Erasmus+, immexxija minn awtoritajiet tal-iskejjel/istituzzjonijiet reġjonali li jiżguraw li l-proġetti ta' mobbiltà jkollhom impatt usa' u jappoġġaw il-partecipazzjoni fiżika jew online tal-ghalliema u l-harriega minn istituzzjonijiet tal-edukazzjoni u t-tahrig iżgħar jew remoti f'opportunitajiet ta' żvilupp professjonali barra mill-pajjiż.
26. Jappoġġaw, fejn adatt, lill-istituzzjonijiet tal-edukazzjoni u t-tahrig fit-titjib tal-kapaċità tagħhom li jospitaw u jibbenefikaw mill-attivitajiet ta' mobbiltà kemm ta' ghalliema u harriega prattikanti kif ukoll dawk prospettivi.
27. Jippromwovu l-użu ta' għodod u pjattaformi diġitali, inkluż l-eTwinning u l-EPALE, biex jikkomplementaw u jhejju l-mobbiltà fiżika, itejbu l-hiliet u l-kompetenzi diġitali u jippromwovu aktar kooperazzjoni tranżnazzjonali.
28. Jinkoraggixxu opportunitajiet ta' żvilupp professjonali fis-servizz ibbażati fuq l-evidenza għall-ghalliema u l-harriega, li jistghu jibbenefikaw minn attivitajiet ta' mobbiltà, u jippromwovu studji relatati mal-isforzi tal-Istati Membri tal-UE fir-rigward tal-mobbiltà tal-ghalliema, filwaqt li jfittxu aspetti oħra ta' sinerġija mar-riċerka.

JISTIEDEN LILL-KUMMISSJONI, F'KONFORMITÀ MAT-TRATTATI U B'RISPETT SHIH GĦAS-SUSSIDJARJETÀ, BIEX:

29. Tippromwovi opportunitajiet għall-mobbiltà tal-ghalliema u tal-harriega permezz tal-programm Erasmus+, inkluż billi toffri l-appoġġ meħtieġ għall-azzjoni tal-Akkademji tal-Għalliema tal-Erasmus+, li għandha tiġi evalwata fid-dawl ta' żviluppi ulterjuri wara l-2025.
30. Timmappja l-ghodod ezistenti biex thegġeg il-mobbiltà għall-ghalliema u l-harriega, u jiġu promossi dawn l-ghodod billi jintużaw, pereżempju, pjattaformi bħall-Pjattaforma Ewropea tal-Edukazzjoni Skolastika futura, (li ser tinkludi l-eTwinning u l-iSchool Education Gateway attwali), u l-EPALE.
31. F'kooperazzjoni mal-Istati Membri, tesplora l-possibbiltà li jiġi żviluppat qafas ta' politika fil-livell Ewropew biex jizziedu l-għadd u l-kwalità tal-opportunitajiet ta' mobbiltà għat-tagħlim kemm għall-ghalliema u l-harriega prospettivi kif ukoll għall-prattikanti fl-Ewropa abbażi tal-htigijiet reali tagħhom ta' mobbiltà. Qafas ta' dan it-tip jista' pereżempju jappoġġa l-indirizzar tal-ostakli għall-mobbiltà, jagħti lill-Istati Membri appoġġ għall-promozzjoni tal-mobbiltà u dimensjoni Ewropea tat-tagħlim fl-edukazzjoni u t-tahrig inizjali u kontinwi tal-ghalliema, jiżviluppa aktar opportunitajiet ta' mobbiltà għat-tagħlim, u jipprovi informazzjoni dwar opportunitajiet ta' finanzjament u mobbiltà.
32. Tindirizza l-mobbiltà fix-xogħol billi tesplora l-iżvilupp possibbli, fuq bażi volontarja, ta' gwida Ewropea għall-iżvilupp ta' oqfsa tal-karrieri nazzjonali u gwida tul il-hajja, u b'hekk tappoġġa l-progressjoni tal-karriera tal-ghalliema u l-harriega.
33. Tkompli tippromwovi r-rikonoxximent reċiproku awtomatiku tal-kwalifiki, u b'mod partikolari tal-perijodi ta' mobbiltà barra mill-pajjiż fl-edukazzjoni u t-tahrig tal-ghalliema u l-harriega ⁽⁶⁾.

⁽⁶⁾ F'konformità mar-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tas-26 ta' Novembru 2018 dwar il-promozzjoni tar-rikonoxximent reċiproku awtomatiku ta' kwalifiki tal-edukazzjoni għolja u tal-edukazzjoni u t-tahrig fil-livell sekondarju għoli u l-eżiti tal-perijodi ta' apprendiment barra mill-pajjiż (ĠU C 444, 10.12.2018, p. 1).

34. Tikkoopera mal-Istati Membri dwar l-analizi tal-fattibbiltà u l-valur miżjud tal-opportunitajiet ta' mobbiltà fi programmi ta' studju għal għalliema u harriega prospettivi.
 35. Tirrapporta lura lill-Kumitat tal-Edukazzjoni għal aktar deċiżjonijiet dwar ir-riżultati tal-ħidma tal-Grupp Permanenti dwar l-Indikaturi u l-Punti ta' Riferiment fuq il-monitoraġġ tal-mobbiltà tal-għalliema u l-harriega, bil-ħsieb tal-promozzjoni u l-espansjoni tal-potenzjal għall-mobbiltà.
-

ANNEXE

Kuntest politiku**Kunsill Ewropew**

- Konkluzjonijiet tal-Presidenza – Liżbona, 23 u 24 ta' Marzu 2000

Kunsill tal-Unjoni Ewropea

- Konkluzjonijiet tal-Kunsill tas-26 ta' Novembru 2009 dwar l-iżvilupp professjonali tal-ġhalliema u l-mexxejja tal-iskola (ĠU C 302, 12.12.2009, p. 6)
- Konkluzjonijiet tal-Kunsill dwar il-kura u l-edukazzjoni bikrija tat-tfal: nagħtu lil uliedna l-aqwa bidu għad-dinja ta' għada (ĠU C 175, 15.6.2011, p. 8)
- Konkluzjonijiet tal-Kunsill tal-20 ta' Mejju 2014 dwar l-edukazzjoni effettiva tal-ġhalliema (ĠU C 183, 14.6.2014, p. 22)
- Konkluzjonijiet tal-Kunsill dwar l-iżvilupp tal-iskejjel u t-tagħlim eċċellenti (ĠU C 421, 8.12.2017, p. 2)
- Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tat-22 ta' Mejju 2018, dwar il-promozzjoni tal-valuri komuni, l-edukazzjoni inklużiva u d-dimensjoni Ewropea tat-tagħlim (ĠU C 195, 7.6.2018, p. 1)
- Konkluzjonijiet tal-Kunsill dwar il-mixja lejn viżjoni għal Żona Ewropea tal-Edukazzjoni (ĠU C 195, 7.6.2018, p. 7)
- Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tas-26 ta' Novembru 2018 dwar il-promozzjoni tar-rikonoxximent reċiproku awtomatiku ta' kwalifiki tal-edukazzjoni għolja u tal-edukazzjoni u t-taħriġ fil-livell sekondarju għoli u l-eżiti tal-perijodi ta' apprendiment barra mill-pajjiż (ĠU C 444, 10.12.2018, p. 1)
- Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tat-22 ta' Mejju 2019 dwar Sistemi ta' Edukazzjoni u Kura Bikrija ta' Kwalità Għolja tat-Tfal (ĠU C 189, 5.6.2019, p. 4)
- Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tat-22 ta' Mejju 2019 dwar approċċ komprensiv lejn it-tagħlim u l-apprendiment tal-lingwi (ĠU C 189, 5.6.2019, p. 15)
- Riżoluzzjoni tal-Kunsill dwar l-iżvilupp ulterjuri taż-Żona Ewropea tal-Edukazzjoni biex jiġu appoġġati sistemi ta' edukazzjoni u taħriġ orjentati lejn il-futur (ĠU C 389, 18.11.2019, p. 1)
- Konkluzjonijiet tal-Kunsill dwar l-ġhalliema u l-harrieġa Ewropej għall-futur (ĠU C 193, 9.6.2020, p. 11)
- Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tal-24 ta' Novembru 2020 dwar l-edukazzjoni u t-taħriġ vokazzjonali (VET) għall-kompetittività sostenibbli, il-ġustizzja soċjali u r-reżiljenza (ĠU C 417, 2.12.2020, p. 1)
- Riżoluzzjoni tal-Kunsill dwar qafas strateġiku għall-kooperazzjoni Ewropea fl-edukazzjoni u t-taħriġ lejn iż-Żona Ewropea tal-Edukazzjoni u lil hinn (2021-2030) (ĠU C 66, 26.2.2021, p. 1)
- Konkluzjonijiet tal-Kunsill dwar l-ekwiżità u l-inkluzjoni fl-edukazzjoni u t-taħriġ sabiex jiġi promoss is-suċċess edukattiv għal kulhadd (ĠU C 221, 10.6.2021, p. 3)
- Konkluzjonijiet tal-Kunsill dwar l-inizjattiva tal-Universitajiet Ewropej - Inqarrbu l-edukazzjoni għolja, ir-riċerka, l-innovazzjoni u s-soċjetà: Inwittu t-triq għal dimensjoni ġdida fl-edukazzjoni għolja Ewropea (ĠU C 221, 10.6.2021, p. 14)
- Riżoluzzjoni tal-Kunsill dwar agenda Ewropea ġdida għat-tagħlim tal-adulti 2021-2030 (ĠU C 504, 14.12.2021, p. 9)

Kummissjoni Ewropea

- Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew, lill-Kunsill, lill-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew u lill-Kumitat tar-Regjuni dwar il-kisba sal-2025 taż-Żona Ewropea tal-Edukazzjoni (COM(2020) 625 final)
- *Education and training monitor 2021: education and well-being* (Il-Monitor tal-edukazzjoni u t-taħriġ 2021: edukazzjoni u benessri), Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet, 2021.